



Bruxelles, 10.1.2014
COM(2013) 943 final

ANNEXES 1 to 5

ANEXE

la

Propunerea de Regulament al Consiliului

de stabilire a nivelurilor maxime permise de contaminare radioactivă a alimentelor și a furajelor după un accident nuclear sau orice altă urgență radiologică

ANEXA I
NIVELURILE MAXIME PERMISE DE CONTAMINARE RADIOACTIVĂ A ALIMENTELOR

Nivelurile maxime permise aplicabile alimentelor sunt următoarele:

	Alimente (Bq/kg) ¹			
	Alimente pentru sugari ²	Produse lactate ³	Alte alimente cu excepția celor de importanță minoră ⁴	Alimente lichide ⁵
Izotopi de stronțiu, în special Sr-90	75	125	750	125
Izotopi de iod, în special I-131	150	500	2 000	500
Izotopi de plutoniu și elemente de transplutoniu care emit particule alfa, în special Pu-239, Am-241	1	20	80	20
Toți ceilalți nuclizi cu timp de înjumătățire mai mare de 10 zile, în special Cs-134, Cs-137 ⁶	400	1 000	1 250	1 000

¹ Nivelul aplicabil produselor concentrate sau uscate se calculează pe baza produsului reconstituit, gata de consum. Statele membre pot face recomandări cu privire la condițiile de diluare pentru a se asigura că sunt respectate nivelurile maxime permise stabilite prin prezentul regulament.

² Alimentele pentru sugari sunt definite ca acele produse alimentare destinate hrănirii sugarilor în primele douăsprezece luni de viață, care îndeplinesc, prin ele însele, cerințele nutritive ale acestei categorii de persoane și care sunt vândute cu amănuntul în ambalaje clar identificate și etichetate cu una dintre următoarele denumiri: „preparat pentru sugari”, „preparat pentru copii de vârstă mică”, „lapte pentru sugari” și „lapte pentru copii de vârstă mică”, în conformitate cu articolele 11 și 12 din Directiva 2006/141/CE a Comisiei.

³ Produsele lactate sunt definite ca acele produse care corespund următoarelor coduri NC, inclusiv, după caz, oricăror modificări pe care le-ar putea suferi ulterior: 0401, 0402 (exceptând 0402 29 11).

⁴ Alimentele de importanță minoră și nivelurile corespunzătoare de aplicat acestora sunt prezentate în anexa II.

⁵ Alimente lichide astfel cum sunt definite la rubrica 2009 și în capitolul 22 din Nomenclatura Combinată. Valorile sunt calculate având în vedere consumul de apă de la robinet, aceleași niveluri aplicându-se surselor de apă potabilă.

⁶ Carbonul 14, tritiul și potasiul 40 nu sunt incluse în această grupă.

ANEXA II

NIVELURILE MAXIME PERMISE DE CONTAMINARE RADIOACTIVĂ A ALIMENTELOR DE IMPORTANȚĂ MINORĂ

1. Lista alimentelor de importanță minoră

Codul NC	Descriere
0703 20 00	Usturoi (proaspăt sau refrigerat)
0709 59 50	Trufe (proaspete sau refrigerate)
0709 99 40	Capere (proaspete sau refrigerate)
0711 90 70	Capere (conservate provizoriu, dar neindicate pentru consumul imediat în acea stare)
ex 0712 39 00	Trufe (uscate, întregi, tăiate, feliate, bucăți sau pulbere, dar nepreparate ulterior)
0714	Rădăcini de manioc, de arorut sau de salep, topinamburi, batate și rădăcini și tuberculi similari, cu conținut ridicat de fecule sau inulină, proaspete, refrigerate, congelate sau uscate, chiar tăiate în bucăți sau aglomerate sub formă de pelete; miez de sagotier
0814 00 00	Coji de citrice sau de pepeni (inclusiv pepeni verzi), proaspete, congelate, uscate, prezentate în apă sărată, sulfurată sau cu adaos de alte substanțe care asigură provizoriu conservarea lor
0903 00 00	Maté
0904	Piper din genul <i>Piper</i> ; ardei din genul <i>Capsicum</i> sau din genul <i>Pimenta</i> , uscat sau măcinat sau pulverizat
0905 00 00	Vanilie
0906	Scorțișoară și flori de scorțișoară
0907 00 00	Cuișoare (fructe întregi, cuișoare și codițe)
0908	Nucșoară, condiment de nucșoară și cardamom
0909	Semințe de anason, de badian, de fenicul, de coriandru, de chimen, de chimion; bace de ienupăr
0910	Ghimbir, șofran, curcumă, cimbru, frunze de dafin, curry și alte mirodenii
1106 20	Făină, griș și pudră din sago sau din rădăcini sau tuberculi de la poziția 0714

1108 14 00	Fecule de manioc (cassava)
1210	Conuri de hamei, proaspete sau uscate, chiar sfărâmate, măcinate sau sub formă de pulbere sau pelete; lupulină
1211	Plante și părți de plante, semințe și fructe din speciile folosite în principal în parfumerie, medicină sau ca insecticide, fungicide sau în scopuri similare, proaspete sau uscate, chiar tăiate, sfărâmate sau sub formă de pulbere
1301	Șelac; gume, rășini, gume-rășini și oleorășini (de exemplu balsamuri), naturale
1302	Seve și extracte vegetale; substanțe pectice, pectinați și pectați; agar-agar și alte mucilagii și agenți de mărire a vâscozității derivate din produse vegetale, chiar modificate:
1504	Grăsimi și uleiuri și fracțiunile acestora, de pește sau de mamifere marine, chiar rafinate, dar nemodificate chimic
1604 31 00	Caviar
1604 32 00	Înlocuitori de caviar
1801 00 00	Boabe de cacao, întregi sau fărâmate, crude sau prăjite
1802 00 00	Coji, pelicule (pielite) și alte resturi, de cacao
1803	Pastă de cacao, degresată sau nu
2003 90 10	Trufe (preparate sau conservate altfel decât în oțet sau acid acetic)
2006 00	Legume, fructe, coji de fructe și alte părți de plante, confiate (uscate, glasate sau cristalizate)
2102	Drojii (active sau inactive); alte microorganisme monocelulare moarte (cu excepția vaccinurilor de la poziția 3002); praf de copt preparat
2936	Provitamine și vitamine, naturale sau obținute prin sinteză (inclusiv concentratele naturale), precum și derivații lor utilizați în principal ca vitamine, amestecați sau nu între ei, chiar în diferite soluții
3301	Uleiuri esențiale (deterpenizate sau nu), inclusiv cele așa-zise „concrete” sau „absolute”; rezinoide; oleorășini de extracție; soluții concentrate de uleiuri esențiale în grăsimi, în uleiuri stabilizate, în ceară sau în substanțe similare, obținute prin extracție din flori sau macerare; subproduse terpenice reziduale de la deterpenizarea uleiurilor esențiale; ape distilate aromatice și soluții apoase ale uleiurilor esențiale

2. Nivelurile maxime permise aplicabile alimentelor de importanță minoră, astfel cum sunt menționate la punctul 1, sunt următoarele

	(Bq/kg)
Izotopi de stronțiu, în special Sr-90	7500
Izotopi de iod, în special I-131	20000
Izotopi de plutoniu și elemente de transplutoniu care emit particule alfa, în special Pu-239, Am-241	800
Toți ceilalți nuclizi cu timp de înjumătățire mai mare de 10 zile, în special Cs-134, Cs-137 ⁷	12500

⁷ Carbonul 14, tritiul și potasiul 40 nu sunt incluse în această grupă.

ANEXA III

NIVELURILE MAXIME PERMISE DE CONTAMINARE RADIOACTIVĂ A FURAJELOR

Nivelurile maxime permise pentru Cesium-134 și Cesium-137 sunt următoarele:

Animale	Bq/kg ^{8,9}
Porci	1 250
Păsări, miei, viței	2 500
Altele	5 000

⁸ Aceste niveluri sunt menite să contribuie la respectarea nivelurilor maxime permise pentru alimente; ele nu garantează de unele singure această respectare în orice situație și nu elimină obligația de a monitoriza nivelurile de contaminare ale produselor de origine animală destinate consumului uman.

⁹ Aceste niveluri se aplică furajelor gata de consum.

ANEXA IV Regulamente abrogate

Regulamentul (Euratom) nr. 3954/87 al Consiliului	(JO L 371, 30.12.1987, p. 11)
Regulamentul (Euratom) nr. 2218/89 al Consiliului	(JO L 211, 22.7.1989, p. 1)
Regulamentul (Euratom) nr. 944/89 al Comisiei	(JO L 101, 13.4.1989, p. 17)
Regulamentul (Euratom) nr. 770/90 al Comisiei	(JO L 83, 30.3.1990, p. 78)

ANEXA V

TABEL DE CORESPONDENȚĂ

Regulamentul (Euratom) nr. 3954/87	Regulamentul (Euratom) nr. 944/89	Regulamentul (Euratom) nr. 770/90	Prezentul regulament
Articolul 1 alineatul (1)	Articolul 1		Articolul 1
Articolul 1 alineatul (2)			Articolul 1 Articolul 2
Articolul 2 alineatul (1)			Articolul 3 alineatele (1) și (2)
Articolul 2 alineatul (2)			-
Articolul 3 alineatul (1)			-
Articolul 3 alineatul (2)			Articolul 3 alineatul (3)
Articolul 3 alineatele (3) și (4)			-
Articolul 4			-
Articolul 5 alineatul (1)			Articolul 6
Articolul 5 alineatul (2)			-
Articolul 6 alineatul (1)			Articolul 4 alineatul (1)
Articolul 6 alineatul (2)			Articolul 4 alineatul (2)
---			Anexa II punctul 2
Articolul 7	Articolul 2	Articolul 1 Anexa III	
---	---	Articolul 5	
Articolul 8		-	
Anexa		Articolul 7	
	Anexa	Articolul 8	
		Anexa I	
		Anexa II punctul 1	
		Anexa III	

|---

|---

| Anexa IV
| Anexa V